

# Friends of the Coptic Museum

# limited seals

# **Trip to Sohag**

The friends are pleased to announce under the guidance of Dr. Elizabeth S. Bolman, Associate Professor of Medieval Art, Director of the Red Monastery Project and associate Director of the White Monastery Project, an educational/spiritual trip to visit:

- -The White Monastery (Deir Anba Shenouda)
- -The Red Monastery (Deir Anba Pshai)
- -The Statue of Merit Amun

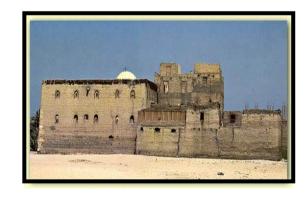
Members: 650 LE Non Members: 700 LE

#### Price Includes:

Transportation by Luxurious, Air Conditioned Bus leaving on Friday 11<sup>th</sup> **December** at **7am** from the Marriott Parking Area (in front of Gezira Club) and returning late on the 12<sup>th</sup> of **December** to the same location. Trip duration is 6 hours & 30 minutes including breaks.

Accommodation for 1 night at Hotel ElSafa (3 stars) on B&B basis.





For reservation & payments please contact Maha Sakr 0124627973 or Ahmed Elsharkawy 0101660535 before 21 November 2009

#### **The White Monastery**

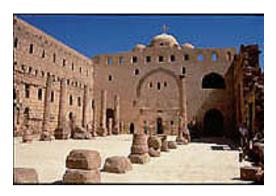
The White Monastery, named for its limestone walls is similar in design to that of a Pharaonic temple. One of the best features of the White Monastery is the impressive dimensions of the building; it standing at 172 feet long and 76 feet wide.

Originally the monastery, as founded by St. Shenouda's uncle St.Pigol, occupied an area of about 5 acres that lies 4-1/2 kilometers south west of Sohag in Upper Egypt. There were about 30 monks in the monastery when St. Shenouda became the abbot. Through his influence, the population of the monastery to 4,000 monks and nuns and occupied an area of about 12,800 acres. Such an area included cells, kitchens, storehouses, the ruins of which can still be seen to the north, west, and south sides of the church complex..



The Red Monastery is one of the most famous Christian monasteries in the entire country, very little is actually known about its history. Its name comes from the color of the construction material, which is made from red or burnt brick. The monastery is believed to have been built in about the fifth century A.D.

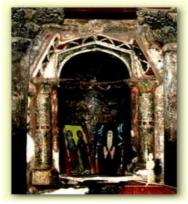
What makes the Red Monastery unique is its collection of age-old architecture, sculpture, and paint, which were presumably from the late antique period, and possibly contains some of the oldest surviving artifacts of its kind. Inside the monastery you can find the Church of Saint Pshai situated in the northeastern corner. The Church of the Holy Virgin Mary in the southwestern corner of the building is a very antiquated church as well as an ancient well just to the west.











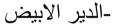


# جمعية أصدقاء المتحف القبطى

194 - 14/1

# رحلة لزيارة دير الأنبا شنودة (الدير الأبيض) و دير الأنبا بيشاى (الدير الأحمر) في منطقة سوهاج

تنظم الجمعية رحلة تثقيفية و روحية يومي 11 و 12 ديسمبر 2009 بالاشتراك مع الدكتورة اليزابيث بولمان أستاذ مساعد فنون القرون الوسطى و مديرة الدير الأحمر و مدير مساعد الدير الأبيض لزيارة:

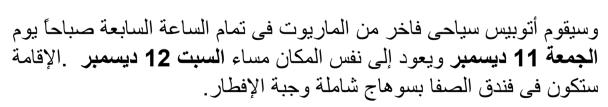


-الدير الاحمر

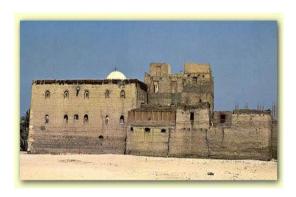
-تمثال ميريت أمون

الأعضاء 650 جنية

غير الأعضاء 700 جنية







للحجز و الدفع برجاء الاتصال بالأستاذة مها صقر0124627973 أو الأستاذ أحمد الشرقاوى 0101660535 قبل كلحجز و الدفع برجاء الاتصال بالأستاذة مها صقر2009

### دير الأنبا شنودة أو الدير الأبيض



يقع دير القديس الأنبا شنوده رئيس المتوحدين والمعروف بالدير الأبيض غرب مدينة سوهاج بحوالي 6 كم عند نهاية الأرض الزراعية على حافة صحراء جبل أدربية المجاور للدير حيث كانت توجد مدينة أدربية منذ العصور الفرعونية الأولى

ويرجع تسميه الدير بالدير الأبيض لأنه مشيد بالحجر الجيري الأبيض

وقد أنشئ الدير مع بداية انتشار الرهبنة القبطية في صعيد مصر بعد تأسيس نظام الرهبانية بواسطة القديس الأنبا باخوميوس وذلك نحو القرن الرابع الميلادي ويرجح تاريخياً ومعمارياً أن الدير الأبيض شيد على أنقاض أحد المعابد الفرعونية القديمة بيد الرهبان الباخوميين وكان صغيراً ويتسع لعشرات الرهبان والنساك ويذكر تاريخ القديس الأنبا شنوده أنه تسلم رئاسة الدير بعد نياحة خاله الأنبا بيجول وبه ثلاثون راهباً فقط وعندما تولى القديس الأنبا شنوده رئاسة الدير الأبيض عام 383م اهتم بتوسيع المباني الخاصة بالرهبان مع إضافة المباني الكثيرة نظراً لزيادة عدد الرهبان حيث بلغ عددهم 2200 راهباً كما شيد القديس العديد من المنشآت الملحقة بالدير إلى جانب كنيسة الدير العظيمة التي أسسها بنفسه حوالي عام 441م حيث ظهر له رب المجد من أجل بناء هذه البيعة المقدسة





# دير الأنبا بيشاى أو الدير الأحمر

الكنيسة مغطاة بالرسومات

ويقع إلى الشمال الغربي من الدير الأبيض وبه كنيستة العريقة جداً . وقد بني في عهد الملكة هيلانة و سمى بالدير الحمر لأن أحجاره من الجرانيت الأحمر الذي أخذت من المعابد الفرعونية ويتكون الدير من كنيسة أثرية وهيكل أثري وحصن أمرت الملكة هيلانة ببنائه لحماية الرهبان من أخطار البربة

